



安全理事会

第六十年

临时逐字记录

第五二四二次会议

2005年7月29日星期五上午10时15分举行
纽约

- 主席:** 瓦西拉基斯先生 (希腊)
- 成员:**
- 阿尔及利亚 巴利先生
 - 阿根廷 埃斯特雷姆先生
 - 贝宁 津苏先生
 - 巴西 塔里斯·达丰托拉先生
 - 中国 张义山先生
 - 丹麦 洛伊女士
 - 法国 杜克洛先生
 - 日本 北冈先生
 - 菲律宾 巴哈先生
 - 罗马尼亚 杜米特鲁先生
 - 俄罗斯联邦 科努津先生
 - 大不列颠及北爱尔兰联合王国 麦肯齐·史密斯先生
 - 坦桑尼亚联合共和国 泰吉夫人
 - 美利坚合众国 布伦契奇先生

议程项目

- 格鲁吉亚局势
 - 秘书长关于格鲁吉亚阿布哈兹局势的报告 (S/2005/453)

本记录包括中文发言的文本和其他语言发言的译文。定本将刊印在《安全理事会正式记录》。更正应只对原文提出。更正应作在印发的记录上，由有关的代表团成员一人署名，送交逐字记录处处长 (C-154A)。

上午10时15分开会

通过议程

议程通过。

格鲁吉亚局势

**秘书长关于格鲁吉亚阿布哈兹局势的报告
(S/2005/453)**

主席（以英语发言）：我要通知安理会，我收到格鲁吉亚代表来信，要求邀请他参加对安理会议程上项目的讨论。按照惯例，我提议，如果安理会同意，就按照《宪章》的有关规定和安全理事会暂行议事规则第37条，邀请这位代表参加讨论，但无表决权。

没有人反对，就这样决定。

应主席邀请，奇塔伊亚先生（格鲁吉亚）在安理会议席就座。

主席（以英语发言）：安全理事会现在开始审议其议程上的项目。安理会是根据其先前磋商中达成的谅解开会的。

安理会成员面前摆着秘书长关于格鲁吉亚阿布哈兹局势的报告，文件S/2005/453。

安理会成员面前还有文件S/2005/492，其中载有法国、德国、罗马尼亚、俄罗斯联邦、大不列颠及北爱尔兰联合王国和美利坚合众国提出的一份决议草案的文本。

我的理解是，安理会现在准备对其面前的决议草案进行表决。除非有人反对，否则，我现在就将决议草案付诸表决。

没有人反对，就这样决定。

进行了举手表决。

赞成：

阿尔及利亚、阿根廷、贝宁、巴西、中国、丹麦、法国、希腊、日本、菲律宾、罗马尼亚、俄罗斯联邦、大不列颠及北爱尔兰联合王国、坦桑尼亚联合共和国、美利坚合众国

主席（以英语发言）：有15票赞成。决议草案获得一致通过，成为第1615（2005）号决议。

安全理事会就此结束现阶段对其议程项目的审议。

上午10时17分散会